

- 文件名：关于公布近期签证受理条件的通知
- 文号：中国驻日本大使馆、中国驻欧洲国家大使馆
- 发布日期：
- 施行日期：
- 链接：<https://mp.weixin.qq.com/s/qUDJC3TRWoxjGxNSfDazTQ>（日本版）

主要内容（日本大使馆版）

为进一步便利中日双方人员往来，根据国内主管部门通知，近期符合以下情形的，可向中国签证申请服务中心（东京、大阪、名古屋）或无签证代办的驻长崎、福冈、札幌、新潟总领馆递交签证申请。

一、自2020年8月22日0时起，持中方相关有效居留许可（工作类、私人事务类、团聚类）的日本籍人员，赴华事由与现持居留许可相符。

二、无有效工作类、私人事务类或团聚类居留许可，但已取得目的地省级人民政府外事办公室或商务厅等单位的邀请函（《邀请函（PU）》、《邀请函（TE）》或《邀请核实单》），拟赴华从事经贸、科技等活动的申请人及随行配偶和未成年子女。

三、无有效工作类、私人事务类或团聚类居留许可，但已取得《外国人工作许可通知》及任职所在地省级人民政府外事办公室或商务厅等单位的邀请函（《邀请函（PU）》、《邀请函（TE）》或《邀请核实单》），拟赴华工作的申请人及随行配偶和未成年子女。

注意事项：2、持中方相关有效居留许可（工作类、私人事务类、团聚类）的日本籍人员申办签证时，需填写签证申请表、签证申请健康承诺书，无需提供邀请函等其他材料。

以上系临时性措施，如有变动，将发布最新通知，感谢大家的理解和配合。

- 文 書 名:最近のビザ申請の受理条件の公布に関する通知
- 政策番号:中国在日本大使館、中国在欧州大使
- 公布日時:
- 施行日時:
- リンク:<https://mp.weixin.qq.com/s/qUDJC3TRWoxjGxNSfDazTQ> (日本版)

内容 (日本版)

日中間の人の往来をさらに円滑に行うため、中国当局の通知により、以下の条件を満たす場合は、中国ビザ申請サービスセンター(東京、大阪、名古屋)または長崎・福岡・札幌・新潟総領事館でビザ申請を行うことができる。

一、2020年8月22日0時以降、日本国籍者で中国に関する有効な居留許可証(就労・私的事務・帰省)を有する者は、現在の在留許可に従って中国へ渡航することができる。

二、有効な居留許可証(就労、私的事務、帰省)は保有していないが、目的地の地方人民政府外務事務室または商務省等の機関からの招聘状(「招聘状(PU)」、「招聘状(TE)」または「招聘査定書」)を取得しており、中国において経済、貿易、科学技術活動等に携わる申請者及びその配偶者と未成年の子女。

三、有効な居留許可証(就業、私的事務、帰省)は保有していないが、《外国人就労許可証通知》および勤務地の地方人民政府外務事務室または商務省等の機関の招聘状(「招聘状(PU)」、「招聘状(TE)」または「招聘査定書」)を取得しており、中国で就労する申請者及びその配偶者と未成年の子女。

注:2、中国に関する在留許可証(就労、私的事務、帰省)を保有する日本籍者がビザを申請する際は、ビザ申請書、ビザ申請健康誓約書を記入しなければならない。招聘状などを提出する必要はない。

以上は一時的な措置であり、変更が生じた場合は、新しい通知を公表します。

皆様のご理解とご協力に感謝いたします。

